770 2000

MINISTERO FINANZE
DELLE FINANZE MINISTERIUM

CODICE FISCALE - STEUERNUMMER

QUADRO SA
ÜBERSICHT

Redditi di lavoro dipendente e assimilati - Einkünfte aus nicht selbständiger Arbeit und dergleichen

Mod. N.
Vordr. Nr.

SA1

CODICE FISCALE DEL SOSTITUTO D'IMPOSTA
(da compilare solo in caso di operazioni societarie straordinarie e successioni)

STEUERNUMMER DES STEUERSUBSTITUTEN
(nur bei außergewöhnlichen Geschäftsvorfällen der Gesellschaft und bei Nachfolgen abzufassen

1

ELENCO DEI PERCIPIENTI E/O ASSICURATI
VERZEICHNIS DER EMPFÄNGER UND/ODER DER VERSICHERTEN

DATI IDENTIFICATIVI
IDENTIFIZIERUNGS-ANGABEN

Codice fiscale - Steuernummer 1

Cognome - Familienname 2

Nome - Name 3

Sesso (M o F) Geschl. (M od. W) 4

Data di nascita - Geburtsdatum giorno/Tag mese/Monat anno/Jahr 5 1

Comune (o Stato estero) di nascita - Geburtsgemeinde (bzw. Auslands Staat) 6

Prov. nasc. (sigla) Geb. Prov. (Kennb.) 7

Cittadinanza Staats-angehörigkeit 8

Qualifica (vedere istruzioni) Rang (siehe Anleitungen) 9

Comune del domicilio fiscale - Gemeinde des Steuerdomiziles 14

Provincia (sigla) Provinz (Kennb.) 15

Via e numero civico - Straße und Hausnummer 16

C.a.p. - PLZ 17

DATI FISCALI

STEUERLICHE ANGABEN

SA2

Data inizio Anfangsdatum giorno/Tag mese/Monat 18

Data fine Auflassungsdatum giorno/Tag mese/Monat 19

Num. GG marittimi Nr. der Tage auf See 20

Num. GG detrazioni Nr. Tage der Absetzbeträge 21

Redditi per i quali è possibile fruire delle detrazioni di lavoro dipendente Einkünfte, für welche der Abzug für nicht selbständige Arbeit zusteht 22

Redditi per i quali non è possibile fruire delle detrazioni di lavoro dipendente Einkünfte, für welche der Abzug für nicht selbständige Arbeit nicht zusteht 23

Totale detrazioni Absetzbeträge insgesamt 24

Detraz. coniuge a carico Absetzb. für Ehegatten zu Lasten 25

Detraz. familiari a carico Absetzb. für Familien-angehörige zu Lasten 26

Detraz. lavoro dipendente Absetzb. nicht selbst. Arbeit 27

Detrazione per oneri Absetzb. für Aufwendungen 28

Ritenute - Einbehalte 29

Ritenute sospese Ausgesetzte Einbehalte 30

Eccedenza delle ritenute da rimborsare Zu erstattende Überschüsse der Einbehalte 31

Addizionale regionale Regionaler Steuerzuschlag 32

Addizionale regionale sospesa Ausgesetzter regionaler Steuerzuschlag 33

Eccedenza addizionale regionale da rimborsare Überschuß des regionalen Steuer-zuschlages, der zu erstatten ist 34

Addizionale comunale Kommunaler Steuerzuschlag 35

Addizionale comunale sospesa Ausgesetzter kommunaler Steuerzuschalg 36

Importo contributo straordinario per l'Europa restituito Rückerstatteter Betrag des außerordentlichen Europa-Beitrages 37

Importo contributo straordinario per l'Europa da restituire Zu erstattender Betrag des außerordentlichen Europa-Beitrages 38

Irpef da trattenere Irpef, die einzubehalten ist 39

Irpef da versare a cura del dipendente Irpef, die für den Angestellten einzuzahlen ist 40

Totale oneri detraibili Gesamtbetrag der abziehbaren Aufwendungen 41

Totale oneri deducibili Gesamtbetrag der absetzbaren Aufwendungen 42

43 ☐

REDDITI EROGATI DA ALTRI SOGGETTI - VON SONSTIGEN SUBJEKTEN BEZOGENE EINKÜNFTE

Codice fiscale - Steuernummer	Causa - Grund		Imponibile conguagliato Ausgeglichene Bemessungs-grundlage	Ritenute - Einbehalte	Ritenute sospese Ausgesetzte Einbehalte	Addiz. regionale Regionaler Steuer-zuschlag	Addiz.reg.sospesa Ausges. reg. Steuer-zuschlag
44	45	46	47	48	49	50	51
52	53	54	55	56	57	58	59

ARRETRATI RELATIVI ANNI PRECEDENTI - RÜCKSTÄNDE IN BEZUG AUF DIE VORJAHRE

Compensi per i quali è possibile fruire delle detrazioni Entgelte für welche die Absetzbeträge beansprucht werden können	Compensi per i quali non è possibile fruire delle detrazioni Entgelte für welche die Absetzbeträge nicht beansprucht werden können	Detrazion Absetzbeträge	Ritenute - Einbehalte	Ritenute sospese Ausgesetzte Einbehalte	Titolo Titel	Anno - Jahr	
60	61	62	63	64	65	66	☐